

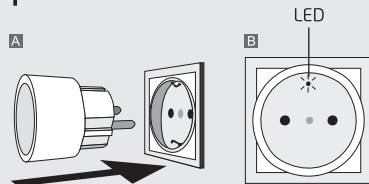
USER MANUAL
MULTI LANGUAGE



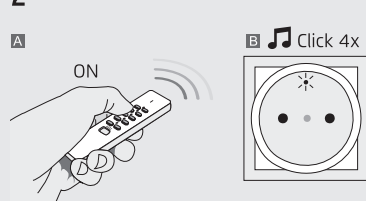
Item 71181 Version 5.0
Visit www.trust.com
for the latest instructions

COMPACT WIRELESS SOCKET SWITCH

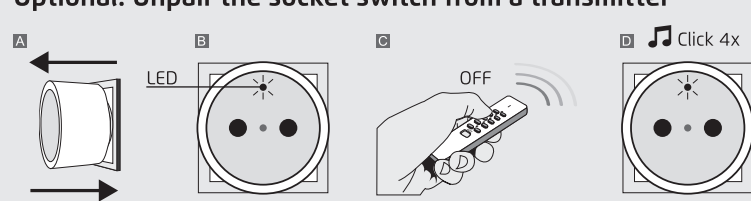
1



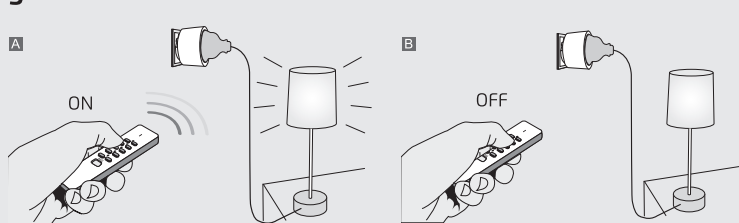
2



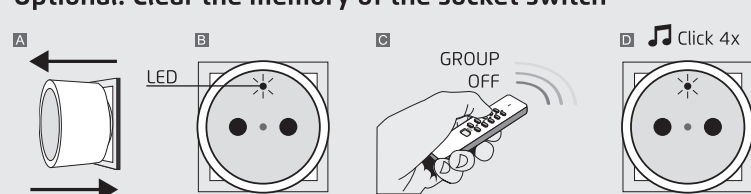
Optional: Unpair the socket switch from a transmitter



3



Optional: Clear the memory of the socket switch



1. Place the socket switch

- A** Plug the socket switch into a power socket.
- B** The socket switch will activate the pairing mode for 6 seconds and the LED inside the socket switch will blink red.

2. Pair the socket switch with a transmitter

- A** After plugging in the socket switch, send an ON-signal with a channel on a Trust Smart Home transmitter while the pairing mode is active.
- B** The socket switch will make a clicking sound 4 times and the LED will turn off to confirm the pairing has succeeded. The socket switch can store up to 32 different transmitters in its memory. The paired transmitters will be remembered when the socket switch is moved to another power socket.

3. Operating the socket switch

- A** Connect the device you want to control with the socket switch and press the ON button with the assigned channel on the paired transmitter to turn the socket switch/device on. Do not exceed the maximum load: 2300W.
- B** Press the OFF button with the assigned channel on the paired transmitter to turn the socket switch/device off.

Optional: Unpair the socket switch from a transmitter

- A** Disconnect any connected device and remove the socket switch from the power socket.
- B** Plug the socket switch back in the power socket. The pairing mode will be activated for 6 seconds and the red LED will blink.
- C** While the pairing mode is active, send an OFF signal with the assigned channel on the paired transmitter to unpair it.
- D** The socket switch will make a clicking sound 4 times and the LED will turn off to confirm the unpairing.

Optional: Clear the memory of the socket switch

- A** Disconnect any connected device and remove the socket switch from the power socket.
- B** Plug the socket switch back in the power socket. The pairing mode will be activated for 6 seconds and the red LED will blink.
- C** While the pairing mode is active, send a GROUP-OFF signal with a transmitter to clear the memory.
- D** The socket switch will make a clicking sound 4 times and the LED will turn off to confirm the memory is cleared.

1. Anbringung des Steckdosenschalters

- A** Stecken Sie den Steckdosenschalter in eine Steckdose.
- B** Der Steckdosenschalter aktiviert 6 Sekunden lang den Koppelungsmodus und die LED im Steckdosenschalter blinkt rot.

2. Koppelung des Steckdosenschalters mit einem Sender

- A** Senden Sie nach dem Anstecken des Steckdosenschalters ein EIN-Signal mit einem Kanal von einem Trust Smart Home-Sender, während der Koppelungsmodus aktiv ist.
- B** Der Steckdosenschalter klickt 4 Mal hörbar und die LED erlischt als Zeichen für die erfolgreiche Koppelung. Der Steckdosenschalter kann bis zu 32 verschiedene Sender speichern. Der Steckdosenschalter „merkt“ sich die gekoppelten Sender, auch wenn er an einer anderen Steckdose angebracht wird.

3. Bedienung des Steckdosenschalters

- A** Schließen Sie das Gerät an, das Sie mit dem Steckdosenschalter steuern möchten, und drücken Sie mit dem zugeordneten Kanal am gekoppelten Sender auf die Taste ON (ein), um die Steckdose / das Gerät einzuschalten. Die maximale Leistung von 2300 W darf nicht überschritten werden.
- B** Drücken Sie mit dem zugeordneten Kanal am gekoppelten Sender auf die Taste OFF (aus), um die Steckdose / das Gerät auszuschalten.

Optional: Entkoppelung des Steckdosenschalters von einem Sender

- A** Trennen Sie gegebenenfalls ein angeschlossenes Gerät und entfernen Sie den Steckdosenschalter aus der Steckdose.
- B** Stecken Sie den Steckdosenschalter wieder in die Steckdose. Der Koppelungsmodus wird 6 Sekunden lang aktiviert und die rote LED blinkt.
- C** Senden Sie mit dem zugeordneten Kanal am gekoppelten Sender ein AUS-Signal, während der Koppelungsmodus aktiv ist, um die Koppelung zu trennen.
- D** Der Steckdosenschalter klickt 4 Mal hörbar und die LED erlischt als Zeichen für die Entkoppelung.

Optional: Speicher des Steckdosenschalters löschen

- A** Trennen Sie gegebenenfalls ein angeschlossenes Gerät und entfernen Sie den Steckdosenschalter aus der Steckdose.
- B** Stecken Sie den Steckdosenschalter wieder in die Steckdose. Der Koppelungsmodus wird 6 Sekunden lang aktiviert und die rote LED blinkt.
- C** Senden Sie mit einem Sender ein GRUPPIERUNG AUS-Signal, während der Koppelungsmodus aktiv ist, um die Koppelung zu trennen.
- D** Der Steckdosenschalter klickt 4 Mal hörbar und die LED erlischt als Zeichen für die Löschung des Speicherinhalts.

1. Branchement de la prise intégrée à fonction interrupteur

- A** Branchez la prise intégrée à fonction interrupteur dans une prise de courant.
- B** La prise intégrée activera le mode de synchronisation pendant 6 secondes, puis le voyant de la prise intégrée clignotera en rouge.

2. Synchronisation de la prise intégrée à fonction interrupteur avec un émetteur

- A** Après le branchement dans une prise de courant, envoyez un signal ON sur le canal d'un émetteur Trust Smart Home pendant que le mode de synchronisation est actif.
- B** La prise intégrée émettra quatre clics et le voyant s'éteindra pour confirmer que la synchronisation a été réalisée avec succès. La prise intégrée à fonction interrupteur peut stocker en mémoire jusqu'à 32 codes d'émetteur différents. Les émetteurs synchronisés seront conservés en mémoire si vous branchez la prise intégrée dans une autre prise de courant.

3. Utilisation de la prise intégrée à fonction interrupteur

- A** Branchez l'équipement que vous souhaitez contrôler dans la prise intégrée et pressez le bouton ON avec le canal assigné sur l'émetteur synchronisé pour allumer la prise/l'équipement. Ne dépassez pas la charge maximale : 2 300 W.
- B** Pressez le bouton OFF avec le canal assigné sur l'émetteur synchronisé pour éteindre la prise/l'équipement.

Facultatif : Déconnexion de la prise intégrée à fonction interrupteur d'un émetteur

- A** Débranchez l'équipement et retirez la prise intégrée de la prise de courant.
- B** Rebranchez la prise intégrée à fonction interrupteur dans la prise de courant. Le mode de synchronisation sera activé durant 6 secondes et le voyant clignotera en rouge.
- C** Alors que le mode de synchronisation est activé, envoyez un signal OFF sur le canal spécifique depuis l'émetteur synchronisé afin de le déconnecter.
- D** La prise intégrée émettra quatre clics et le voyant s'éteindra pour confirmer la déconnexion.

Facultatif : Effacement de la mémoire de la prise intégrée à fonction interrupteur

- A** Débranchez l'équipement et retirez la prise intégrée de la prise de courant.
- B** Rebranchez la prise intégrée à fonction interrupteur dans la prise de courant. Le mode de synchronisation sera activé durant 6 secondes et le voyant clignotera en rouge.
- C** Alors que le mode de synchronisation est activé, envoyez un signal GROUP-OFF depuis l'émetteur synchronisé afin de le déconnecter.
- D** La prise intégrée émettra quatre clics et le voyant s'éteindra pour confirmer l'effacement de la mémoire.

1. De stopcontactschakelaar plaatsen

- A** Steek de stopcontactschakelaar in een stopcontact.
- B** De stopcontactschakelaar activeert de koppelingsmodus gedurende 6 seconden en het ledlampje in de stopcontactschakelaar knippert rood.

2. De stopcontactschakelaar koppelen aan een zender

- A** Nadat u de stopcontactschakelaar in een stopcontact hebt gestoken, zendt u een AAN-sigitaal (ON) van een kanaal op een Trust Smart Home-zender terwijl de koppelingsmodus actief is.
- B** De stopcontactschakelaar maakt 4 keer een kliekgeluid en het ledlampje gaat uit om te bevestigen dat het koppelen is gelukt. De stopcontactschakelaar kan tot 32 verschillende zenders in zijn geheugen opslaan. De gekoppelde zenders worden onthouden wanneer de stopcontactschakelaar naar een ander stopcontact wordt verplaatst.

3. De stopcontactschakelaar bedienen

- A** Sluit het apparaat aan dat u met de stopcontactschakelaar wilt bedienen en druk op de knop ON (AAN) met het toegewezen kanaal op de gekoppelde zender om de stopcontactschakelaar/het apparaat in te schakelen. Overschrijd de maximale belasting niet: 2300W.
- B** Druk op de knop OFF (UIT) met het toegewezen kanaal op de gekoppelde zender om de stopcontactschakelaar/het apparaat uit te schakelen.

Optioneel: De stopcontactschakelaar loskoppelen van een zender

- A** Verwijder het aangesloten apparaat en verwijder de stopcontactschakelaar uit het stopcontact.
- B** Steek de stopcontactschakelaar weer in het stopcontact. De koppelingsmodus wordt geactiveerd gedurende 6 seconden en het rode ledlampje knippert.
- C** Terwijl de koppelingsmodus actief is, zendt u een UIT-sigitaal (OFF) met het toegewezen kanaal op de gekoppelde zender om de stopcontactschakelaar los te koppelen.
- D** De stopcontactschakelaar maakt 4 keer een kliekgeluid en het ledlampje gaat uit om te bevestigen dat het loskoppelen is gelukt.

Optioneel: Het geheugen van de stopcontactschakelaar wissen

- A** Verwijder het aangesloten apparaat en verwijder de stopcontactschakelaar uit het stopcontact.
- B** Steek de stopcontactschakelaar weer in het stopcontact. De koppelingsmodus wordt geactiveerd gedurende 6 seconden en het rode ledlampje knippert.
- C** Terwijl de koppelingsmodus actief is, zendt u een GROEP-UIT-sigitaal (GROUP-OFF) met een zender om de stopcontactschakelaar te wissen.
- D** De stopcontactschakelaar maakt 4 keer een kliekgeluid en het ledlampje gaat uit om te bevestigen dat het geheugen is gewist.

1. Sistemare l'interruttore da presa

- A** Inserire l'interruttore da presa in una presa di corrente.
B L'interruttore da presa attiverà la modalità pairing per 6 secondi e il LED all'interno dell'interruttore da presa lampeggerà in rosso.

2. Eseguire il pairing dell'interruttore da presa con un trasmettitore

- A** Dopo aver inserito l'interruttore da presa, inviare un segnale di accensione (ON) con un canale sul trasmettitore Trust Smart Home, mentre è attiva la modalità pairing.
B L'interruttore da presa emetterà un suono di scatto 4 volte e il LED si spegnerà, a conferma della corretta effettuazione del pairing. L'interruttore da presa può memorizzare internamente fino a 32 trasmettitori diversi. I trasmettitori in pairing manterranno il collegamento anche se l'interruttore da presa viene spostato su un'altra presa di corrente.

3. Funzionamento dell'interruttore da presa

- A** Collegare il dispositivo che si desidera gestire con l'interruttore da presa e premere sul pulsante di accensione (ON) con il canale assegnato sul trasmettitore già in pairing, per attivare l'interruttore da presa/il dispositivo. Non superare il carico massimo, pari a 2300 W.
B Premere il pulsante di spegnimento (OFF) con il canale assegnato sul trasmettitore già in pairing, per spegnere l'interruttore da presa/il dispositivo.

Facoltativo: disattivare il pairing dell'interruttore da presa rispetto a un trasmettitore

- A** Scollegare gli eventuali dispositivi connessi ed estrarre l'interruttore da presa dalla presa di corrente.
B Inserire di nuovo l'interruttore da presa nella presa di corrente. La modalità pairing sarà attiva per 6 secondi e il LED rosso lampeggerà.
C Mentre la modalità pairing è attiva, inviare un segnale di spegnimento (OFF) con il canale assegnato sul trasmettitore già collegato in pairing, per eliminare il pairing.
D L'interruttore da presa emetterà un suono di scatto 4 volte e il LED si spegnerà, a conferma dell'eliminazione del pairing.

Facoltativo: cancellare la memoria dell'interruttore da presa

- A** Scollegare gli eventuali dispositivi connessi ed estrarre l'interruttore da presa dalla presa di corrente.
B Inserire di nuovo l'interruttore da presa nella presa di corrente. La modalità pairing sarà attiva per 6 secondi e il LED rosso lampeggerà.
C Mentre la modalità pairing è attiva, inviare un segnale di spegnimento gruppo (GROUP-OFF) con un trasmettitore, per eliminare il pairing.
D L'interruttore da presa emetterà un suono di scatto 4 volte e il LED si spegnerà, a conferma della cancellazione della memoria.

1. Colocar el interruptor de toma de red

- A** Enchufe el interruptor de toma de pared a una toma de corriente.
B El interruptor activará el modo de emparejamiento durante 6 segundos y el LED del interior del interruptor parpadeará con un color rojo.

2. Emparejar el interruptor de toma de pared con un transmisor

- A** Después de enchufar el interruptor, envíe una señal de encendido mediante un canal de un transmisor Trust Smart Home mientras el modo de emparejamiento esté activo.
B El interruptor hará un sonido de "clic" 4 veces y el LED se apagará para confirmar que el emparejamiento se ha realizado correctamente. El interruptor de toma de pared puede almacenar hasta 32 transmisores diferentes en su memoria. Los transmisores emparejados se recordarán cuando se traslade el interruptor a otra toma de corriente.

3. Funcionamiento del interruptor de toma de pared

- A** Conecte el dispositivo que quiera controlar con el interruptor y pulse el botón de encendido con el canal asignado del transmisor emparejado para encender el interruptor o el dispositivo. No exceda la carga máxima: 2300 W.
B Pulse el botón de apagado con el canal asignado del transmisor emparejado para apagar el interruptor o dispositivo.

Opcional: Desemparejar el interruptor de toma de pared de un transmisor

- A** Desconecte cualquier dispositivo que esté conectado y retire el interruptor de la toma de corriente.
B Vuelva a enchufar el interruptor a la toma de corriente. Se activará el modo de emparejamiento durante 6 segundos y el LED rojo parpadeará.
C Mientras el modo de emparejamiento está activo, envíe una señal de apagado mediante el canal asignado del transmisor emparejado para desemparejarlo.
D El interruptor hará un sonido de "clic" 4 veces y el LED se apagará para confirmar el desemparejamiento.

Opcional: Borrar la memoria del interruptor de toma de pared

- A** Desconecte cualquier dispositivo que esté conectado y retire el interruptor de la toma de corriente.
B Vuelva a enchufar el interruptor a la toma de corriente. Se activará el modo de emparejamiento durante 6 segundos y el LED rojo parpadeará.
C Mientras el modo de emparejamiento está activo, envíe una señal de apagado de grupo (GROUP-OFF) con un transmisor para desemparejarlo.
D El interruptor hará un sonido de "clic" 4 veces y el LED se apagará para confirmar que se ha borrado la memoria.

1. Coloque o interruptor de tomada de alimentação

- A** Ligue o interruptor a uma tomada elétrica.
- B** O interruptor de tomada de alimentação vai ativar o modo de emparelhamento durante 6 segundos e o LED no interior do interruptor pisca a vermelho.

2. Emparelhe o interruptor de tomada de alimentação com um transmissor

- A** Após inserir o interruptor na tomada, envie um sinal de LIGADO a partir de um canal de um transmissor Trust Smart Home enquanto o modo de emparelhamento está ativo.
- B** O interruptor de tomada de alimentação vai emitir 4 estalidos e o LED desliga-se para confirmar que o emparelhamento foi bem-sucedido. O interruptor de tomada de alimentação pode armazenar até 32 transmissores diferentes na memória. Os transmissores emparelhados ficarão memorizados ao mudar o interruptor para outra tomada elétrica.

3. Utilizar o interruptor de tomada de alimentação

- A** Ligue o dispositivo que pretende controlar com o interruptor de tomada de alimentação e prima o botão LIGAR a partir do canal atribuído no transmissor emparelhado para ligar o interruptor de tomada de alimentação/dispositivo. Não exceda a carga máxima: 2300 W.
- B** Prima o botão DESLIGAR com o canal atribuído no transmissor emparelhado para desligar o interruptor de tomada/dispositivo.

Opcional: desemparelhar o interruptor de tomada de alimentação de um transmissor

- A** Desligue qualquer dispositivo ligado e retire o interruptor da tomada elétrica.
- B** Volte a ligar o interruptor à tomada elétrica. O modo de emparelhamento vai ficar ativo durante 6 segundos e o LED vermelho vai piscar.
- C** Enquanto o modo de emparelhamento está ativo, envie um sinal de DESLIGADO a partir do canal atribuído no transmissor emparelhado para o desemparelhar.
- D** O interruptor de tomada de alimentação vai emitir 4 estalidos e o LED desliga-se para confirmar o desemparelhamento.

Opcional: limpar a memória do interruptor de tomada de alimentação

- A** Desligue qualquer dispositivo ligado e retire o interruptor da tomada elétrica.
- B** Volte a ligar o interruptor à tomada elétrica. O modo de emparelhamento vai ficar ativo durante 6 segundos e o LED vermelho vai piscar.
- C** Enquanto o modo de emparelhamento está ativo, envie um sinal de GRUPO DESLIGADO a partir de um transmissor para o desemparelhar.
- D** O interruptor de tomada de alimentação vai emitir 4 estalidos e o LED desliga-se para confirmar que a memória está apagada.

1. Sett i kontaktbryteren

- A** Sett kontaktbryteren inn i en stikkontakt.
- B** Kontaktbryteren aktiverer paringsmodus i 6 sekunder, og LED-lyset på innsiden av kontaktbryteren begynner å blinke rødt.

2. Koble kontaktbryteren til en sender

- A** Etter at du har satt i kontaktbryteren, send et ON-signal med en kanal på en Trust Smart Home-sender mens paringsmodus er aktiv.
- B** Kontaktbryteren lager en klikkelyd som høres 4 ganger, og LED-lyset slås av for å bekrefte at sammenkoblingen har lyktes. Kontaktbryteren kan lagre opptil 32 forskjellige sendere i minnet sitt. De sammenkoblede sendere vil huskes når kontaktbryteren brukes i en annen stikkontakt.

3. Betjening av kontaktbryteren

- A** Koble til enheten som du ønsker å styre med kontaktbryteren, og trykk deretter på ON-knappen med den tildelte kanalen på den sammenkoblede senderen for å slå kontaktbryteren/enheten på. Ikke overskrid maksimalbelastningen: 2300 watt.
- B** Trykk på OFF-knappen med den tildelte kanalen på den sammenkoblede senderen for å slå kontaktbryteren/enheten av.

Alternativ: Koble kontaktbryteren fra en sender

- A** Koble fra enhver enhet som er koblet til og ta kontaktbryteren ut av stikkontakten.
- B** Sett kontaktbryteren tilbake i stikkontakten. Paringsmodus vil være aktiv i 6 sekunder, og det røde LED-lyset vil blinke.
- C** Mens paringsmodus er aktiv, send et OFF-signal med den tildelte kanalen på den sammenkoblede senderen for å koble den fra.
- D** Kontaktbryteren lager en klikkelyd som høres 4 ganger og LED-lyset slås av for å bekrefte frakoblingen.

Alternativ: Sletting av minnet på kontaktbryteren

- A** Koble fra enhver enhet som er koblet til og ta kontaktbryteren ut av stikkontakten.
- B** Sett kontaktbryteren tilbake i stikkontakten. Paringsmodus vil være aktiv i 6 sekunder, og det røde LED-lyset vil blinke.
- C** Mens paringsmodus er aktiv, send et GROUP-OFF-signal med en sender for å koble den fra.
- D** Kontaktbryteren lager en klikkelyd som høres 4 ganger og LED-lyset slås av for å bekrefte at minnet har blitt slettet.

1. Placera strömbrytaren för eluttag

- A** Sätt i strömbrytaren för eluttag i ett vägguttag.
B Strömbrytaren för eluttag aktiverar ihoppningsläget i 6 sekunder och dioden i strömbrytaren för eluttag blinkar rött.

2. Para ihop strömbrytaren för eluttag med en sändare

- A** När strömbrytaren för eluttag har satts i ska en PÅ-signal (ON) skickas på en Trust Smart Home-sändare medan ihoppningsläget är aktivt.
B Strömbrytaren för eluttag kommer att göra ett klickande ljud 4 gånger och dioden kommer att släckas för att bekräfta att ihoppningen har lyckats. Strömbrytaren för eluttag kan lagra upp till 32 olika sändare i sitt minne. De ihopparade sändarna kommer att komma ihåg när strömbrytaren för eluttag flyttas till ett annat vägguttag.

3. Använda strömbrytaren för eluttag

- A** Anslut enheten du vill kontrollera med strömbrytaren för eluttag och tryck på PÅ-knappen (ON) med den tilldelade kanalen på den ihopparade sändaren för att sätta på strömbrytaren för eluttag/enheten. Överskrid inte den maximala belastningen: 2 300 W.
B Tryck på AV-knappen (OFF) med den tilldelade kanalen på den ihopparade sändaren för att stänga av strömbrytaren för eluttag/enheten.

Alternativ: Bortkoppling av strömbrytaren för eluttag från en sändare

- A** Koppla ifrån alla anslutna enheter och ta bort strömbrytaren för eluttag från vägguttaget.
B Sätt tillbaka strömbrytaren för eluttag i vägguttaget. Ihoppningsläget är aktivt i 6 sekunder och den röda lysdioden kommer att blinka.
C Medan ihoppningsläget är aktivt ska en AV-signal (OFF) skickas med den tilldelade kanalen på den ihopparade sändaren för att koppla bort den.
D Strömbrytaren för eluttag kommer att göra ett klickande ljud 4 gånger och dioden kommer att släckas för att bekräfta att bortkopplingen har lyckats.

Alternativ: Rensa minnet på strömbrytaren för eluttags

- A** Koppla ifrån alla anslutna enheter och ta bort strömbrytaren för eluttag från vägguttaget.
B Sätt tillbaka strömbrytaren för eluttag i vägguttaget. Ihoppningsläget är aktivt i 6 sekunder och den röda lysdioden kommer att blinka.
C Medan ihoppningsläget är aktivt ska en GRUPP-AV-signal (GROUP-OFF) skickas med en sändare för att koppla bort den.
D Strömbrytaren för eluttag kommer att göra ett klickande ljud 4 gånger och dioden kommer att släckas för att bekräfta att minnet har rensats.

1. Liitä pistokekatkaisin pistorasiaan

- A** Työnnä pistokekatkaisin pistorasiaan.
B Pistokekatkaisin kytkeytyy 6 sekunnin ajaksi parinmuodostustilaan ja sen sisäinen LED-valo vilkkuu punaisena.

2. Muodosta pistokekatkaisimen ja lähettimen välinen yhteys

- A** Lähetä Trust Smart Home -lähettimellä PÄÄLLE-signaali, kun pistokekatkaisin on kytketty pistorasiaan ja se on parinmuodostustilassa.
B Pistokekatkaisimesta kuuluu 4 naksahdusta ja LED-valo sammuu sen merkiksi, että parinmuodostus on onnistunut. Pistokekatkaisimen muistiin voi tallentaa 32 eri lähetintä. Pistokekatkaisin muistaa yhdistetyt lähettimet, vaikka se siirrettäisiin toiseen pistorasiaan.

3. Pistokekatkaisimen käyttö

- A** Muodosta pistokekatkaisimen ja ohjattavan laitteen välinen yhteys ja kytke pistokekatkaisin/laite päälle painamalla samalle kanavalle ohjelmoidun yhdistetyn lähettimen ON-painiketta. Älä ylitä maksimikuormitusta: 2 300 W.
B Kytke pistokekatkaisin/laite pois päältä painamalla samalle kanavalle ohjelmoidun yhdistetyn lähettimen OFF-painiketta.

Valinnainen: pura pistokekatkaisimen ja lähettimen välinen yhteys

- A** Irrota pistokekatkaisimeen liitetty laite ja poista katkaisin pistorasiasta.
B Työnnä pistokekatkaisin takaisin pistorasiaan. Parinmuodostustila aktivoituu 6 sekunnin ajaksi ja punainen LED-valo vilkkuu.
C Kun parinmuodostustila on aktivoitu, pura pistokekatkaisimen ja samalle kanavalle ohjelmoidun yhdistetyn lähettimen välinen yhteys lähettämällä OFF-signaali.
D Pistokekatkaisimesta kuuluu 4 naksahdusta ja LED-valo sammuu sen merkiksi, että parinmuodostus on purettu.

Valinnainen: pistokekatkaisimen muistin tyhjentäminen

- A** Irrota pistokekatkaisimeen liitetty laite ja poista katkaisin pistorasiasta.
B Työnnä pistokekatkaisin takaisin pistorasiaan. Parinmuodostustila aktivoituu 6 sekunnin ajaksi ja punainen LED-valo vilkkuu.
C Kun parinmuodostustila on aktivoitu, pura yhteys lähettämällä lähettimellä GROUP-OFF-signaali.
D Pistokekatkaisimesta kuuluu 4 naksahdusta ja LED-valo sammuu sen merkiksi, että muisti on tyhjennetty.

1. Placér stikkontakten

- A** Sæt stikkontakten i en stikdåse.
- B** Stikkontakten aktiverer parretilstand i 6 sekunder og LED'en inde i stikkontakten blinker rødt.

2. Par vægkontakten med en sender

- A** Efter tilslutning af stikkontakten send et ON-signal med en kanal på en Trust Smart Home-senderen, mens parretilstand er aktiv.
- B** Stikkontakten vil lave en klikkende lyd 4 gange og LED'en slukkes for at bekræfte at parringen er lykkedes. Stikkontakten kan gemme op til 32 forskellige sendere i sin hukommelse. De parrede sendere vil blive husket, når stikkontakten flyttes til en anden stikdåse.

3. Betjening af stikkontakten

- A** Tilslut den enhed, der skal styres med stikkontakten og tryk på knappen ON med den tildelte kanal på den parrede sender for at tænde for stikkontakten/enheden. Overskrid ikke den maksimale belastning: 2300 W.
- B** Tryk på knappen OFF med den tildelte kanal på den parrede sender for at slukke for stikkontakten/enheden.

Valgfrit: Ophæv stikkontaktens parring fra en sender

- A** Afbryd enhver tilsluttet enhed og fjern stikkontakten fra stikdåsen.
- B** Sæt stikkontakten tilbage i stikdåsen. Parretilstanden vil være aktiv i 6 sekunder og den røde LED blinker.
- C** Mens parretilstanden er aktiv, så send et OFF-signal med den tildelte kanal på den parrede sender for at ophæve parringen.
- D** Stikkontakten vil lave en klikkende lyd 4 gange og LED'en slukkes for at bekræfte at ophævelsen af parringen er lykkedes.

Valgfrit: Ryd stikkontaktens hukommelse

- A** Afbryd enhver tilsluttet enhed og fjern stikkontakten fra stikdåsen.
- B** Sæt stikkontakten tilbage i stikdåsen. Parretilstanden vil være aktiv i 6 sekunder og den røde LED blinker.
- C** Mens parretilstanden er aktiv, så send et GROUP-OFF-signal med en sender for at ophæve parringen.
- D** Stikkontakten vil lave en klikkende lyd 4 gange og LED'en slukkes for at bekræfte at hukommelsen er ryddet.

1. Włóżyć łącznik gniazdkowy do gniazdka

- A** Podłączyć łącznik gniazdkowy do gniazdka ściennego.
- B** Łącznik przejdzie w tryb parowania na 6 sekund, a dioda w łączniku zamiga na czerwono.

2. Połączyć łącznik gniazdkowy z nadajnikiem

- A** Po podłączeniu łącznika gniazdkowego należy przesłać sygnał ON wybranego kanału na nadajniku Trust Smart Home, gdy urządzenie jest w trybie parowania.
- B** Łącznik gniazdkowy kliknie czterokrotnie, a dioda wyłączy się, co potwierdzi udane sparowanie. Łącznik gniazdkowy może przechowywać w pamięci maksymalnie 32 różne nadajniki. Sparowane nadajniki pozostają w pamięci po przeniesieniu łącznika gniazdkowego do innego gniazdka.

3. Obsługa łącznika gniazdkowego

- A** Podłączyć urządzenie, które ma być sterowane przez łącznik gniazdkowy i nacisnąć przycisk ON dla przypisanego kanału na sparowanym nadajniku, aby włączyć łącznik gniazdkowy i urządzenie. Nie przekraczać maksymalnego obciążenia: 2300 W.
- B** Nacisnąć przycisk OFF dla przypisanego kanału na sparowanym nadajniku, aby wyłączyć łącznik gniazdkowy i urządzenie.

Czynności opcjonalne: Odłączanie łącznika gniazdkowego od nadajnika

- A** Odłączyć wszelkie podłączone urządzenia i wyjąć łącznik gniazdkowy z gniazdka ściennego.
- B** Podłączyć łącznik gniazdkowy z powrotem do gniazdka ściennego. Tryb parowania pozostanie aktywny przez 6 sekund. W tym czasie czerwona dioda będzie migać.
- C** W trybie parowania należy przesłać sygnał OFF dla przypisanego kanału na sparowanym nadajniku, aby go rozparować.
- D** Łącznik gniazdkowy kliknie czterokrotnie, a dioda wyłączy się, co potwierdzi rozparowanie.

Czynności opcjonalne: Czyszczenie pamięci łącznika gniazdkowego

- A** Odłączyć wszelkie podłączone urządzenia i wyjąć łącznik gniazdkowy z gniazdka ściennego.
- B** Podłączyć łącznik gniazdkowy z powrotem do gniazdka ściennego. Tryb parowania pozostanie aktywny przez 6 sekund. W tym czasie czerwona dioda będzie migać.
- C** W trybie parowania należy przesłać sygnał GROUP-OFF na nadajniku, aby go rozparować.
- D** Łącznik gniazdkowy kliknie czterokrotnie, a dioda wyłączy się, co potwierdzi wyczyszczenie pamięci.

1. Zastrčení zásuvkového vypínače

- A** Zastrčte zásuvkový vypínač do elektrické zásuvky.
B Zásuvkový vypínač aktivuje párovací režim po dobu 6 s a indikátor LED uvnitř zásuvkového spínače začne červeně blikat.

2. Spárování zásuvkového vypínače s přenašečem

- A** Po zastrčení zásuvkového vypínače odešlete v párovacím režimu signál zapnutí (ON) s příslušným kanálem do přenašeče Trust Smart Home.
B Zásuvkový vypínač 4krát klikne a indikátor LED se vypne, čímž potvrdí úspěšné spárování. V paměti zásuvkového vypínače lze uložit až 32 různých kódů přenašečů. Přístroj si spárované přenašeče zapamatuje při zastrčení zásuvkového vypínače do jiné zásuvky.

3. Ovládání zásuvkového vypínače

- A** Připojte zařízení, které chcete ovládat pomocí zásuvkového vypínače, a stiskněte tlačítko zapnutí (ON) s přiřazeným kanálem na spárovaném přenašeči. Tím zásuvkový vypínač/zařízení zapnete. Nepřekračujte maximální zatížení: 2300 W.
B Stisknutím tlačítka vypnutí (OFF) s přiřazeným kanálem na spárovaném přenašeči vypnete zásuvkový vypínač/zařízení.

Volitelné: Zrušení spárování zásuvkového vypínače s přenašečem

- A** Odpojte veškerá připojená zařízení a vytáhněte zásuvkový vypínač z elektrické zásuvky.
B Zastrčte zásuvkový vypínač zpět do elektrické zásuvky. Režim párování bude aktivní po dobu 6 s a červený indikátor LED bude blikat.
C V aktivním režimu párování odešlete signál vypnutí (OFF) s přiřazeným kanálem do spárovaného přenašeče. Tím v něm zrušíte spárování.
D Zásuvkový vypínač 4krát klikne a indikátor LED se vypne, čímž potvrdí úspěšné zrušení spárování.

Volitelné: Vymazání paměti zásuvkového vypínače

- A** Odpojte veškerá připojená zařízení a vytáhněte zásuvkový vypínač z elektrické zásuvky.
B Zastrčte zásuvkový vypínač zpět do elektrické zásuvky. Režim párování bude aktivní po dobu 6 s a červený indikátor LED bude blikat.
C V aktivním párovacím režimu odešlete signál vypnutí skupiny (GROUP-OFF) s přenašečem. Tím v něm zrušíte spárování.
D Zásuvkový vypínač 4krát klikne a indikátor LED se vypne, čímž potvrdí vymazání paměti.

1. Umístnenie zásuvkového spínača

- A** Zapojte zásuvkový spínač do sieťovej zásuvky.
B Zásuvkový spínač na 6 sekúnd aktivuje režim párovania a LED v zásuvkovom spínači bude blikať načerveno.

2. Spárovanie zásuvkového spínača s vysielacom

- A** Po zapojení zásuvkového spínača odošlite signál zapnutia (ON) s kanálom na vysieláči Trust Smart Home, kým je režim párovania aktívny.
B Zásuvkový spínač 4-krát cvakne a LED zhasne na potvrdenie, že párovanie prebehlo úspešne. Zásuvkový spínač môže do svojej pamäte uložiť až 32 rôznych vysieláčov. Spárované vysieláče zostanú uložené v pamäti aj pri premiestnení zásuvkového spínača do inej sieťovej zásuvky.

3. Ovládanie zásuvkového spínača

- A** Připojte zariadenie, ktoré chcete ovládať zásuvkovým spínačom, a stlačením tlačidla zapnutia (ON) s priradeným kanálom na spárovanom vysieláči zapnite zásuvkový spínač/zariadenie. Neprekračujte maximálne zaťaženie: 2300 W.
B Stlačením tlačidla vypnutia (OFF) s priradeným kanálom na spárovanom vysieláči vypnete zásuvkový spínač/zariadenie.

Voliteľné: Zrušenie spárovania zásuvkového spínača s vysielateľom

- A** Odpojte akékoľvek pripojené zariadenie a vytiahnite zásuvkový spínač zo sieťovej zásuvky.
B Zapojte zásuvkový spínač späť do sieťovej zásuvky. Na 6 sekúnd sa aktivuje režim párovania a červená LED bude blikať.
C Kým je režim párovania aktívny, odoslaním signálu vypnutia (OFF) s priradeným kanálom na spárovanom vysieláči zrušíte jeho spárovanie.
D Zásuvkový spínač 4-krát cvakne a LED zhasne na potvrdenie zrušenia spárovania.

Voliteľné: Vymazanie pamäte zásuvkového spínača

- A** Odpojte akékoľvek pripojené zariadenie a vytiahnite zásuvkový spínač zo sieťovej zásuvky.
B Zapojte zásuvkový spínač späť do sieťovej zásuvky. Na 6 sekúnd sa aktivuje režim párovania a červená LED bude blikať.
C Kým je režim párovania aktívny, odoslaním signálu skupinového vypnutia (GROUP-OFF) vysielateľom zrušíte jeho spárovanie.
D Zásuvkový spínač 4-krát cvakne a LED zhasne na potvrdenie vymazania pamäte.

1. Az aljzati kapcsoló elhelyezése

- A** Csatlakoztassa az aljzati kapcsolót tápaljzathoz.
B Az aljzati kapcsoló 6 másodpercre működésbe hozza a párosítási módot, és a belsejében lévő LED eközben pirosan villog.

2. Az aljzati kapcsoló párosítása jeladóval

- A** Az aljzati kapcsoló behelyezését követően küldjön BE jelet egy Trust Smart Home jeladón lévő csatornával, miközben a párosítási mód aktív.
B Az aljzati kapcsoló négy kattató hangot hallat, a LED pedig kikapcsol, ezzel megerősítve a párosítás sikeres megtörténtét. Az aljzati kapcsoló képes akár 32 különböző jeladó tárolására is a memóriájában. A párosított jeladókat az aljzati kapcsoló akkor is megjegyzi, ha másik tápaljzathoz helyezik át.

3. Az aljzati kapcsoló kezelése

- A** Csatlakoztassa az aljzati kapcsolóval vezérelni kívánt eszközt, majd a párosított jeladón a hozzárendelt csatornát kiválasztva nyomja meg a BE gombot az aljzati kapcsoló, illetve az eszköz bekapcsolásához. Ne lépje túl a maximális terhelést: 2300 W.
B Az aljzati kapcsoló, illetve az eszköz kikapcsolásához nyomja meg a KI gombot az aljzati kapcsolón a hozzárendelt csatornát kiválasztva.

Opcionális: Az aljzati kapcsoló jeladóval való párosításának megszüntetése

- A** Válassza le az esetleges csatlakoztatott eszközt, és vegye ki az aljzati kapcsolót a tápaljzathoz.
B Csatlakoztassa ismét az aljzati kapcsolót a tápaljzathoz. Hat másodpercre működésbe jön a párosítási mód, és közben a piros LED villog.
C A párosítás megszüntetéséhez a párosítási mód aktív állapotában küldjön KI jelet a párosított jeladón a hozzárendelt csatornát kiválasztva.
D Az aljzati kapcsoló négy kattató hangot hallat, a LED pedig kikapcsol, ezzel megerősítve a párosítás megszüntetésének sikeres megtörténtét.

Opcionális: Az aljzati kapcsoló memóriájának törlése

- A** Válassza le az esetleges csatlakoztatott eszközt, és vegye ki az aljzati kapcsolót a tápaljzathoz.
B Csatlakoztassa ismét az aljzati kapcsolót a tápaljzathoz. Hat másodpercre működésbe jön a párosítási mód, és közben a piros LED villog.
C A párosítás megszüntetéséhez a párosítási mód aktív állapotában küldjön CSOPORT KI jelet a jeladón.
D Az aljzati kapcsoló négy kattató hangot hallat, a LED pedig kikapcsol, ezzel megerősítve a memória törlésének sikeres megtörténtét.

1. Állítsa be az áramszakítót

- A** Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre.
B Áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.
C Áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.

2. Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre

- A** Dupla áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.
B Áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.
C Áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.
D Áramszakító beállítása után a modul működésbe lép a beállított időre.

3. Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre

- A** Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre.
B Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre.
C Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre.
D Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre.

Opcionális: Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre

- A** Deaktiválja a modul működését.
B Deaktiválja a modul működését.
C Deaktiválja a modul működését.
D Deaktiválja a modul működését.

Opcionális: Állítsa be az áramszakítót a kívánt időre

- A** Deaktiválja a modul működését.
B Deaktiválja a modul működését.
C Deaktiválja a modul működését.
D Deaktiválja a modul működését.

1. Поставяне на превключвателя за електрически контакт

- A** Включете превключвателя за електрически контакт в електрическия контакт.
- B** Превключвателят за електрически контакт ще активира режима на сдвояване за 6 секунди, а светодиодът в превключвателя за електрически контакт ще премигва в червено.

2. Сдвояване на превключвателя за електрически контакт с приемник

- A** След като поставите превключвателя за електрически контакт в контакта, изпратете сигнал „ON“ (ВКЛ.) с канал на предавател Trust Smart Home, докато режимът на сдвояване е активен.
- B** Превключвателят за електрически контакт ще издаде щракащ звук 4 пъти, а светодиодът ще се изключи, за да потвърди, че сдвояването е успешно. Превключвателят за електрически контакт може да съхранява в паметта си до 32 различни предавателя. Сдвоените предаватели ще бъдат запомнени, когато превключвателят за електрически контакт бъде преместен на друг електрически контакт.

3. Използване на превключвателя за електрически контакт

- A** Свържете устройството, което искате да управлявате с превключвателя за електрически контакт, и натиснете бутона „ON“ (ВКЛ.) със зададения канал на сдвояения предавател, за да включите превключвателя за електрически контакт / устройството. Не надвишавайте максималното натоварване: 2300 W.
- B** Натиснете бутон „OFF“ (ИЗКЛ.) със зададения канал на сдвояения предавател, за да изключите

превключвателя за електрически контакт / устройството.

По избор: Разединяване на превключвателя за електрически контакт от приемник

- A** Разединете всяко свързано устройство и извадете превключвателя за електрически контакт от електрическия контакт.
- B** Включете отново превключвателя за електрически контакт в електрическия контакт. Режимът на сдвояване ще се активира за 6 секунди, а червеният светодиод ще премигва.
- C** Докато режимът на сдвояване е активен, изпратете сигнал „OFF“ (ИЗКЛ.) със зададения канал на сдвояения предавател, за да го разедините.
- D** Превключвателят за електрически контакт ще издаде щракащ звук 4 пъти, а светодиодът ще се изключи, за да потвърди разединяването.

По избор: Изчистване на паметта на превключвателя за електрически контакт

- A** Разединете всяко свързано устройство и извадете превключвателя за електрически контакт от електрическия контакт.
- B** Включете отново превключвателя за електрически контакт в електрическия контакт. Режимът на сдвояване ще се активира за 6 секунди, а червеният светодиод ще премигва.
- C** Докато режимът на сдвояване е активен, изпратете сигнал „GROUP-OFF“ (ГРУПА–ИЗКЛ.) с предавателя, за да го разедините.
- D** Превключвателят за електрически контакт ще издаде щракащ звук 4 пъти, а светодиодът ще се изключи, за да потвърди, че паметта е изчистена.

1. Топоθετήστε τον διακόπτη πρίζας

- A** Εισάγετε τον διακόπτη πρίζας σε μια πρίζα ρεύματος.
- B** Ο διακόπτης πρίζας θα ενεργοποιήσει την κατάσταση ζεύξης για 6 δευτερόλεπτα και η ένδειξη LED μέσα στον διακόπτη πρίζας ρεύματος θα αναβοσβήνει κόκκινη.

2. Συζεύξτε τον διακόπτη πρίζας με έναν πομπό

- A** Αφού εισάγετε τον διακόπτη πρίζας και ενόσω είναι ενεργή η κατάσταση ζεύξης, στείλτε ένα σήμα ενεργοποίησης (ON) από ένα κανάλι ενός πομπού Trust Smart Home.
- B** Ο διακόπτης πρίζας θα παράγει έναν ήχο 'κλικ' 4 φορές και η ένδειξη LED θα ενεργοποιηθεί για να επιβεβαιώσει ότι η ζεύξη ήταν επιτυχής. Ο διακόπτης πρίζας μπορεί να αποθηκεύσει έως 32 διαφορετικούς πομπούς στη μνήμη του. Οι συζευγμένοι πομποί δεν χάνονται από τη μνήμη όταν ο διακόπτης πρίζας μεταφερθεί σε άλλη πρίζα ρεύματος.

3. Χειρισμός του διακόπτη πρίζας

- A** Συνδέστε τη συσκευή που θέλετε να ελέγξετε με τον διακόπτη πρίζας και πατήστε το πλήκτρο ON του αντιστοιχισμένου καναλιού στον συζευγμένο πομπό για να ενεργοποιήσετε τον διακόπτη πρίζας και τη συνδεδεμένη συσκευή. Μην υπερβαίνετε το μέγιστο φορτίο: 2300W.
- B** Πατήστε το πλήκτρο OFF του αντιστοιχισμένου καναλιού στον συζευγμένο πομπό για να απενεργοποιήσετε τον διακόπτη πρίζας και τη συνδεδεμένη συσκευή.

Προαιρετικά: Κατάργηση της ζεύξης μεταξύ διακόπτη πρίζας και πομπού

- A** Αποσυνδέστε οποιαδήποτε συνδεδεμένη συσκευή και αφαιρέστε τον διακόπτη πρίζας από την πρίζα ρεύματος.
- B** Εισάγετε ξανά τον διακόπτη πρίζας στην πρίζα ρεύματος. Η κατάσταση ζεύξης θα ενεργοποιηθεί για 6 δευτερόλεπτα και η κόκκινη ένδειξη LED θα αναβοσβήνει.
- C** Ενόσω είναι ενεργή η κατάσταση ζεύξης, στείλτε ένα σήμα απενεργοποίησης (OFF) από το αντιστοιχισμένο κανάλι του συζευγμένου πομπού για να καταργήσετε τη ζεύξη.
- D** Ο διακόπτης πρίζας θα παράγει έναν ήχο 'κλικ' 4 φορές και η ένδειξη LED θα απενεργοποιηθεί για να επιβεβαιώσει την κατάργηση της ζεύξης.

Προαιρετικά: Εκκαθάριση της μνήμης του διακόπτη πρίζας

- A** Αποσυνδέστε οποιαδήποτε συνδεδεμένη συσκευή και αφαιρέστε τον διακόπτη πρίζας από την πρίζα ρεύματος.
- B** Εισάγετε ξανά τον διακόπτη πρίζας στην πρίζα ρεύματος. Η κατάσταση ζεύξης θα ενεργοποιηθεί για 6 δευτερόλεπτα και η κόκκινη ένδειξη LED θα αναβοσβήνει.
- C** Ενόσω είναι ενεργή η κατάσταση ζεύξης, στείλτε ένα σήμα ομαδικής απενεργοποίησης (GROUP-OFF) με έναν πομπό για να καταργήσετε τη ζεύξη.
- D** Ο διακόπτης πρίζας θα παράγει έναν ήχο 'κλικ' 4 φορές και η ένδειξη LED θα απενεργοποιηθεί για να επιβεβαιώσει την εκκαθάριση της μνήμης.

1. Priz anahtarının yerleştirilmesi

- A** Priz anahtarını elektrik prizine takın.
B Priz anahtarı 6 saniye içinde eşleştirme modunu etkinleştirecek ve priz anahtarının içindeki LED kırmızı renkte yanacaktır.

2. Priz anahtarının verici ile eşleştirilmesi

- A** Priz anahtarını prize taktıktan sonra, eşleştirme modu etkinken, Trust Smart Home vericisindeki bir kanal üzerinden anahtara ON (açık) sinyali gönderin.
B Priz anahtarından 4 kere klik sesi duyulacak ve eşleştirmenin başarılı olduğunu doğrulamak için LED kapanacaktır. Priz anahtarı, hafızasında 32 farklı verici saklayabilir. Eşleştirilen vericiler, priz anahtarı farklı bir prize takıldığında hatırlanacaktır.

3. Priz anahtarının çalıştırılması

- A** Soket anahtarıyla kontrol etmek istediğiniz cihazı bağlayın ve anahtarı eşleştirdiğiniz vericideki kayıtlı kanal üzerinden ON düğmesine basarak priz anahtarını/cihazı açın. Maksimum yükü aşmayın: 2300W.
B Eşleştirdiğiniz vericideki kayıtlı kanal üzerinden OFF (kapalı) düğmesine basarak priz anahtarını/cihazı kapatın.

Opsiyonel: Priz anahtarı ile verici eşleşmesinin kaldırılması

- A** Priz anahtarına bağladığınız cihazı veya priz anahtarını elektrik prizinden çekin.
B Priz anahtarını tekrardan elektrik prizine takın. 6 saniye içinde eşleştirme modu etkinleştirilecek ve kırmızı LED yanacaktır.
C Verici ile olan eşleşmeyi kaldırmak için, eşleştirme modu etkinken, vericideki kayıtlı kanal üzerinden OFF sinyali gönderin.
D Priz anahtarından 4 kere klik sesi duyulacak ve eşleşmenin kaldırıldığını doğrulamak için LED kapanacaktır.

Opsiyonel: Priz anahtarı hafızasının temizlenmesi

- A** Priz anahtarına bağladığınız cihazı veya priz anahtarını elektrik prizinden çekin.
B Priz anahtarını tekrardan elektrik prizine takın. 6 saniye içinde eşleştirme modu etkinleştirilecek ve kırmızı LED yanacaktır.
C Eşleştirme modu etkinken, verici ile GROUP-OFF (grup kapalı) sinyali gönderin.
D Priz anahtarından 4 kere klik sesi duyulacak ve hafızanın silindiğini doğrulamak için LED kapanacaktır.

1. Размещение выключателя со штепсельным гнездом

- A** Вставьте выключатель со штепсельным гнездом в сетевую розетку.
B В течение шести секунд в выключателе будет активен режим сопряжения, и внутренний светодиодный индикатор будет мигать красным.

2. Установление сопряжения между выключателем со штепсельным гнездом и передатчиком

- A** После подсоединения выключателя со штепсельным гнездом передайте сигнал включения по нужному каналу с помощью передатчика Trust Smart Home, пока режим сопряжения активен.
B В выключателе раздадутся четыре щелчка, и светодиодный индикатор погаснет. Это значит, что сопряжение установлено. В памяти выключателя со штепсельным гнездом может храниться до 32 передатчиков. Сопряженные передатчики не будут сброшены, даже если подсоединить выключатель к другой сетевой розетке.

3. Использование выключателя со штепсельным гнездом

- A** Подключите устройство, которым вы хотите управлять с помощью выключателя со штепсельным гнездом, и нажмите кнопку ON назначенного канала на сопряженном передатчике, чтобы включить устройство/выключатель со штепсельным гнездом. Не превышайте предельную нагрузку: 2300 Вт.
B Нажмите кнопку OFF назначенного канала на сопряженном передатчике, чтобы отключить устройство/выключатель со штепсельным гнездом.

Необязательно: отмена сопряжения между выключателем со штепсельным гнездом и передатчиком

- A** Отсоедините подключенное устройство и извлеките выключатель со штепсельным гнездом из сетевой розетки.
B Вставьте выключатель со штепсельным гнездом обратно в сетевую розетку. Режим сопряжения будет активирован на шесть секунд, и красный светодиодный индикатор будет мигать.
C Пока режим сопряжения активен, отправьте сигнал выключения по назначенному каналу с помощью сопряженного передатчика, чтобы отменить сопряжение.
D В выключателе раздадутся четыре щелчка, и светодиодный индикатор погаснет. Это значит, что сопряжение отменено.

Необязательно: очистка памяти выключателя со штепсельным гнездом

- A** Отсоедините подключенное устройство и извлеките выключатель со штепсельным гнездом из сетевой розетки.
B Вставьте выключатель со штепсельным гнездом обратно в сетевую розетку. Режим сопряжения будет активирован на шесть секунд, и красный светодиодный индикатор будет мигать.
C Пока режим сопряжения активен, отправьте сигнал разгруппирования с помощью передатчика, чтобы отменить сопряжение.
D В выключателе раздадутся четыре щелчка, и светодиодный индикатор погаснет. Это значит, что память очищена.

1. Priklop stikalne vtičnice

- A** Priklopite stikalno vtičnico v električno vtičnico.
B Stikalna vtičnica bo za 6 sekund aktivirala način združevanja in LED-lučka v stikalni vtičnici bo utripala rdeče.

2. Združevanje stikalne vtičnice z oddajnikom

- A** Po priklopu stikalne vtičnice in ko je aktiviran način združevanja, pošljite signal za VKLOP do kanala na oddajniku Trust Smart Home.
B Stikalna vtičnica bo 4-krat kliknila in LED-lučka se bo ugasnila, kar pomeni, da je bilo združevanje uspešno. Stikalna vtičnica lahko v svojem pomnilniku shrani do 32 različnih oddajnikov. Združeni oddajniki bodo ostali v pomnilniku tudi, če boste stikalno vtičnico prestavili na drugo.

3. Uporaba stikalne vtičnice

- A** Povežite napravo, ki jo želite upravljati, s stikalno vtičnico in pritisnite gumb za VKLOP z dodeljenim kanalom na združenem oddajniku, da vključite stikalno vtičnico/napravo. Ne prekoračite največje obremenitve: 2300 W.
B Ko se dodeljeni kanal združi z oddajnikom, pritisnite gumb za IZKLOP, da izključite stikalno vtičnico/napravo.

Opcijsko: Razdruževanje stikalne vtičnice in oddajnika

- A** Odklopite morebitno povezano napravo in izklopite stikalno vtičnico iz električne vtičnice.
B Priklopite stikalno vtičnico nazaj v električno vtičnico. Način združevanja se bo aktiviral za 6 sekund in LED-lučka bo utripala.
C Ko je način združevanja aktiven, na združenem oddajniku pošljite signal za IZKLOP z dodeljenim kanalom, da prekinete povezavo.
D Stikalna vtičnica bo 4-krat kliknila in LED-lučka se bo ugasnila, kar pomeni, da je bilo razdruževanje uspešno.

Opcijsko: Brisanje pomnilnika stikalne vtičnice

- A** Odklopite morebitno povezano napravo in izklopite stikalno vtičnico iz električne vtičnice.
B Priklopite stikalno vtičnico nazaj v električno vtičnico. Način združevanja se bo aktiviral za 6 sekund in LED-lučka bo utripala.
C Ko je način združevanja aktiven, z oddajnikom pošljite signal za IZKLOP SKUPINE, da ga razdružite.
D Stikalna vtičnica bo 4-krat kliknila in LED-lučka se bo ugasnila, kar pomeni, da se je pomnilnik počistil.

1. Postavljanje prekidača za utičnicu

- A** Utaknite prekidač za utičnicu u strujnu utičnicu.
B Prekidač za utičnicu aktivirat će način za uparivanje u trajanju od 6 sekundi, a LED lampica unutar prekidača za utičnicu zatrepérit će crvenim svjetlom.

2. Uparivanje prekidača za utičnicu s odašiljačem

- A** Nakon uključivanja prekidača za utičnicu pošaljite signal ON (Uključeno) s pomoću kanala na odašiljaču Trust Smart Home dok je aktivan način za uparivanje.
B U prekidaču za utičnicu 4 puta će se čuti zvuk klik, a LED lampica će se zagasiti kako bi se potvrdilo da je uparivanje uspjelo. Prekidač za utičnicu može spremići do 32 različita odašiljača u svoju memoriju. Upareni odašiljači bit će upamćeni kada se prekidač za utičnicu premjesti u drugu strujnu utičnicu.

3. Upravljanje prekidačem za utičnicu

- A** Povežite uređaj kojim želite upravljati s prekidačem za utičnicu i pritisnite gumb ON s pomoću dodijeljenog kanala na uparenom odašiljaču kako biste uključili prekidač za utičnicu/uređaj. Nemojte prekoračiti maksimalno opterećenje: 2300 W.
B Pritisnite gumb OFF s pomoću dodijeljenog kanala na uparenom odašiljaču kako biste isključili prekidač za utičnicu/uređaj.

Izborno: Odparite prekidač za utičnicu od odašiljača

- A** Odspojite bilo koji povezani uređaj i uklonite prekidač za utičnicu iz strujne utičnice.
B Utaknite prekidač za utičnicu natrag u strujnu utičnicu. Način za uparivanje bit će aktiviran u trajanju od 6 sekundi, a crvena LED lampica će treperiti.
C Dok je aktivan način za uparivanje, pošaljite signal OFF (Isključeno) s pomoću dodijeljenog kanala na uparenom odašiljaču kako biste ga odparili.
D U prekidaču za utičnicu 4 puta će se čuti zvuk klik, a LED lampica će se zagasiti kako bi se potvrdilo odparivanje.

Izborno: Očistite memoriju prekidača za utičnicu

- A** Odspojite bilo koji povezani uređaj i uklonite prekidač za utičnicu iz strujne utičnice.
B Utaknite prekidač za utičnicu natrag u strujnu utičnicu. Način za uparivanje bit će aktiviran u trajanju od 6 sekundi, a crvena LED lampica će treperiti.
C Dok je aktivan način za uparivanje, odašiljačem pošaljite signal GROUP-OFF (Grupa isključena) kako biste ga odparili.
D U prekidaču za utičnicu 4 puta će se čuti zvuk klik, a LED lampica će se zagasiti kako bi se potvrdilo da je memorija očišćena.

1. Розміщення вимикача розетки

A Вставте вимикач розетки в силову розетку.

B Вимикач розетки активує режим створення пари на 6 секунд, а світлодіодний індикатор усередині вимикача розетки блиматиме червоним світлом.

2. Створення пари між вимикачем розетки й передавачем

A Після під'єднання вимикача розетки надішліть сигнал увімкнення (ON) за допомогою каналу на передавачі Trust Smart Home, поки режим створення пари активний.

B Вимикач розетки 4 рази видасть звук клацання, а світлодіодний індикатор погасне, щоб підтвердити успішне створення пари. У пам'яті вимикача розетки може зберігатися до 32 різних передавачів. З'єднані в пару передавачі буде запам'ятовано, навіть якщо вимикач розетки перенести в іншу силову розетку.

3. Використання вимикача розетки

A Підключіть пристрій, котрим потрібно керувати за допомогою вимикача розетки, і натисніть кнопку ввімкнення за допомогою призначеного каналу на передавачі, з яким створено пару. Так ви зможете ввімкнути вимикач розетки/пристрій. Не перевищуйте максимальне навантаження, яке становить 2300 Вт.

B Натисніть кнопку вимкнення (OFF) за допомогою призначеного каналу на передавачі, з яким створено пару, щоб вимкнути вимикач розетки/пристрій.

Необов'язково. Роз'єднання вимикача розетки й передавача

A Від'єднайте підключений пристрій і вийміть вимикач розетки із силовій розетки.

B Вставте вимикач розетки назад у силову розетку. Режим створення пари активується на 6 секунд, і червоний світлодіодний індикатор почне блимати.

C Щоб роз'єднати вимикач розетки з передавачем, надішліть сигнал вимкнення (OFF) за допомогою призначеного каналу на передавачі, поки режим створення пари активний.

D Вимикач розетки 4 рази видасть звук клацання, а світлодіодний індикатор погасне, щоб підтвердити роз'єднання пари.

Необов'язково. Очищення пам'яті вимикача розетки

A Від'єднайте підключений пристрій і вийміть вимикач розетки із силовій розетки.

B Вставте вимикач розетки назад у силову розетку. Режим створення пари активується на 6 секунд, і червоний світлодіодний індикатор почне блимати.

C Щоб роз'єднати вимикач розетки з передавачем, надішліть сигнал GROUP-OFF за допомогою передавача, поки режим створення пари активний.

D Вимикач розетки 4 рази видасть звук клацання, а світлодіодний індикатор погасне, щоб підтвердити очищення пам'яті.

1. تركيب مفتاح المقيس

A أدخل مفتاح المقيس في مقيس الطاقة.

B سيؤم مفتاح المقيس بتفعيل وضع الاقتران لمدة 6 ثوانٍ، ويومض مؤشر LED بالضوء الأحمر.

2. إقران مفتاح المقيس بجهاز استقبال

A بعد إدخال مفتاح المقيس، أرسل إشارة ON عبر قناة على جهاز الاستقبال من Trust Smart Home بينما يكون وضع الاقتران نشطاً.

B سيصدر مفتاح المقيس صوت نقر 4 مرات، وينطفئ مؤشر LED للتأكيد على إتمام الاقتران بنجاح. يمكن أن يحفظ مفتاح المقيس ما يصل إلى 32 جهاز استقبال مختلفاً في ذاكرته. سيتذكر مفتاح المقيس أجهزة الاستقبال المقترنة في حال نقله إلى مقيس طاقة آخر.

3. تشغيل مفتاح المقيس

A أوصل الجهاز الذي تريد التحكم من خلاله بمفتاح المقيس، واضغط على زر ON عبر القناة المخصصة على جهاز الاستقبال المقترن لتشغيل مفتاح المقيس/الجهاز. لا تتجاوز الحمل الأقصى المسموح به: 2300 وات.

B اضغط على زر OFF عبر القناة المخصصة على جهاز الاستقبال المقترن لإيقاف تشغيل مفتاح المقيس/الجهاز.

اختياري: إلغاء اقتران مفتاح المقيس بجهاز الاستقبال

A أفضل أي جهاز متصل، وأزل مفتاح المقيس من مقيس الطاقة.

B أدخل مفتاح المقيس مرة أخرى في مقيس الطاقة. يتم تفعيل وضع الاقتران لمدة 6 ثوانٍ، ويومض مؤشر LED بالضوء الأحمر.

C بينما يكون وضع الاقتران نشطاً، أرسل إشارة OFF عبر القناة المخصصة على جهاز الاستقبال المقترن لإلغاء اقتران مفتاح المقيس.

D سيصدر مفتاح المقيس صوت نقر 4 مرات، وينطفئ مؤشر LED للتأكيد على إزالة الاقتران.

اختياري: مسح ذاكرة مفتاح المقيس

A أفضل أي جهاز متصل، وأزل مفتاح المقيس من مقيس الطاقة.

B أدخل مفتاح المقيس مرة أخرى في مقيس الطاقة. يتم تفعيل وضع الاقتران لمدة 6 ثوانٍ، ويومض مؤشر LED بالضوء الأحمر.

C بينما يكون وضع الاقتران نشطاً، أرسل إشارة GROUP-OFF عبر جهاز الاستقبال لإلغاء اقتران مفتاح المقيس.

D سيصدر مفتاح المقيس صوت نقر 4 مرات، وينطفئ مؤشر LED للتأكيد على مسح الذاكرة.

www.trust.com
